

**NOTIZIE FLASH di p. Domenico da
Yesilkoy (Istanbul).**

NEWSFLASH.



2026

LUGLO/AGOSTO - July/August 2026

1 Luglio. Arrivano due pellegrini francesi a piedi, *Antoine / Anne-Laur* , che stanno concludendo il loro percorso ***Roma S.Pietro – Istanbul Santa Sofia.***

July 1st. Two French pilgrims, Antoine and Anne-Laure, arrive on foot. They have walked from St. Peter's in Rome to the Hagia Sophia in Istanbul.



Oggi è terminato l'incontro dei giovani cristiani del Vicariato Apostolico dell'Anatolia a Iskenderun. Era iniziato il 26 giugno. Vi hanno partecipato alcune ragazze della nostra comunità. Dopo la giornata della festa di S.Pietro ad Antiochia il 29, ieri con p.Marco e p.Paolo hanno presentato ai giovani la precoce vita di ***S. Carlo Acutis (1991-2006)*** canonizzato nel settembre 2025 da Papa Leone ed esempio cristiano di oggi del mondo di internet.

Today the meeting of young Christians of the Apostolic Vicariate of Anatolia ended. Held in Iskenderun, it began on June 26th. Some girls from our community participated. After the feast

day of St. Peter in Antioch on the 29th, yesterday Fr. Marco and Fr. Paolo, gave a presentation on the early life of St. Carlo Acutis (1991-2006). Carlo Acutis was canonized in September 2025 by Pope Leo and is presented as today's Christian example to the world of the internet.



2 luglio- P.Paolo con p.Marco visitano Antiochia ...

July 2nd - Fr. Paolo and Fr. Marco on their visit to Antioch.



5 luglio. Compleanno di Manya, la nostra collaboratrice domestica, con fiori e torta!

Dopo la Messa domenicale incontro dei responsabili della Caritas del Vicariato Apostolico di Istanbul (*Frère Milad JACOUB* e *Giovanni Bugra Poyraz*), con i volontari della nostra parrocchia.

July 5th. Today is our domestic helper, Manya's, birthday, and we celebrate with flowers and cake!

After Sunday Mass, the leaders of Caritas in the Apostolic Vicariate of Istanbul, Br Milad Jacoub and Giovanni Bugra Poyraz hold a meeting with the volunteers of our parish.





10 luglio. Un giovane turco, *Sahin* dell'Hatay, non cristiano si sposa con una giovane di Taywan, *Hanly* cristiana presbiteriana. Chiede di avere una benedizione in chiesa con i famigliari. E' incaricato di farlo p.Domenico...

July 10th. A young Turkish man from Hatay, *Sahin*, a non-Christian, marries a young woman from Taiwan, *Hanly*, who is a Presbyterian Christian. He asks to have a blessing in church with his family. Fr. Domenico officiates.



11 luglio, La fraternità di Yesilkoy festeggia il compleanno di P.Paolo Pugliese...

July 11th, The Fraternity of Yesilkoy celebrates the birthday of Fr. Paolo Pugliese.



12 luglio. Dopo la Messa domenicale i parrocchiani festeggiano con una grossa torta il compleanno del loro parroco, p, Paolo Pugliese.

July 12th. After Sunday Mass, the parishioners celebrate their parish priest, Fr Paolo's birthday with a large cake.



19 luglio. In questa settimana abbiamo avuto diverse visite. E' arrivato *fr. Abramo Okan* che oggi riparte per Malatya a rendere visita ai suoi parenti.

Gisela un'insegnante tedesca che sarà nostra ospite per alcuni giorni.

Infine *Wolfgang/Geli*, austriaci e in missione a Istanbul da quasi 30 anni e itineranti del cammino neocatecumenale in Bulgaria, sono venuti a renderci visita. Il loro primogenito, *don Severin*, è parroco della Chiesa Cattolica di Bakirkoy.

July 19th. This week we have had several visits. *Fr. Abraham Okan* leaves today. He is going on to Malatya to visit his relatives.

There is also Gisela, a German teacher, who will be our guest for a few days.

Wolfgang and Geli, Austrians who have been on mission in Istanbul for almost 30 years, and are itinerants of the Neocatechumenal Way in Bulgaria, also, come to visit us. Their eldest son, Fr Severin, is parish priest of the Catholic Church of Bakirkoy – Istanbul.



25 luglio. Questa settimana abbiamo avuto diversi ospiti italiani nel nostro convento riservato per l'accoglienza. Due giovani di Sondrio, *Anselmo Fabiano* un seminarista di una congregazione missionaria e *Jacopo Besseghini*, uno studente di mosaici. Un sacerdote di Bologna, *don Marco Settembrini*, biblista, con due ragazze e un giovane. Hanno visitato i siti storici della città. Dopo giorni caldissimi, questa mattina ci siamo alzati con la pioggia e la temperatura primaverile...

July 25th. This week we had several Italians in our guesthouse. There were two young men from Sondrio, *Anselmo Fabiano*, a seminarian of a missionary congregation, and *Jacopo Besseghini*, a student of mosaics.

Also staying was a priest from Bologna, *Don Marco Settembrini*, a Biblical scholar, who with two young women and a young man, was visiting the city's historical sites.

After some very hot days, this morning we woke up to rain and a spring-like temperature.



27 luglio. Compleanno del nostro “Prevosto” don *Attilio Cantoni* con fiori e un buon gelato data la canicola estiva... Auguri!!

In serata “*cena di lavoro*” di p.Paolo con alcuni sacerdoti e una suora del Vicariato Apostolico di Istanbul.

Visita di una vecchia conoscenza di Antiochia degli anni '90 dell'austriaco p. *Martin* con un cappuccino della Somalia p.*Endale Haile*.

July 27th. Today is the birthday of our provost, *Don Attilio Cantoni*. There were flowers and, given the summer heat, a good ice cream. Many Happy Returns!

In the evening, Fr. Paolo held a working dinner with some priests and a nun from the Apostolic Vicariate of Istanbul.

An old acquaintance from 1990s Antioch, Fr Martin, an Austrian, visits with Fr. Endale Haile, a Capuchin from Somalia.





29 luglio. Gradita visita della guida italiana *Sabri* con la moglie. Nel passato ha accompagnato tanti gruppi di pellegrini italiani ad Antiochia.

July 29th. A welcome visit from Sabri, an Italian guide, and his wife. In the past he accompanied many groups of Italian pilgrims to Antioch.



31 luglio. Siamo al termine del mese di luglio. E' stato un mese abbastanza clemente con caldo limitato e tanta bella brezza marina!

July 31st. We are at the end of the month of July. It was a fairly clement month, not too hot and with a lot of beautiful sea breezes!



1° agosto. P. Paolo a Mersin inizia un capo estivo di formazione di una decina di giorni per 15 giovani dell'Emilia-Romagna con p. Matteo Gisini e il frate centrafricano fr. A.

Baudoin Bonguela Mbango Visiteranno Antiochia , Tarso, Mersin e la Cappadocia. Nella fotografia con la comunità di Antiochia e in Cappadocia.

August 1st. *In Mersin, Fr. Paolo begins a ten-day summer formation for 15 young people from Emilia-Romagna together with Fr. Matteo Gisini and Fr. A. Baudoin Bonguela Mbango who is from the Central African Republic. They will visit Antioch, Tarsus, Mersin and Cappadocia. Photographed here with the community of Antioch and in Cappadocia.*



3 agosto. Funerale nella nostra chiesa di una anziana signora di 92 anni, *Maria Teresa Horn*. Vi si era sposata nel 1962! Mi avevano chiesto di farlo in latino e di parlare in francese... Molto nostalgico!

August 3rd. Today the funeral of 92 year old Maria Teresa Horn was held in our church. She was married here in 1962! The family asked me to do the funeral mass in Latin and to speak in French. Very nostalgic!



7 agosto. Una suora della Casa per anziani di Bomonti (Sisli-Istanbul) viene nella nostra Casa di accoglienza per fare gli esercizi spirituali. E' sr. *Doria-Teresa*, malesiana. Attualmente lavora in una casa per anziani in Algeria...

August 7th. A sister from the Home for the Elderly in Bomonti (Sisli-Bomonti) comes to our house to do the spiritual exercises. Sr. *Doria-Teresa* is a Malaysian, currently working in a home for the elderly in Algeria.



8 agosto. Oggi è S. Domenico Guzman, fondatore dei Padri Domenicani. Viene festeggiato anche p.Domenico avendo acquisito questo protettore come religioso, mentre il nome di battesimo è Valentino. Va bene, con un santo di questo calibro si è meglio protetti...

August 8th. Today is the feast day of St. Dominic Guzman, the founder of the Dominican Fathers. Fr. Domenico is also celebrated having acquired this protector when he became a religious, though his baptismal name is Valentino. It's good to have a saint of that caliber. You are better protected!



11 Agosto. Oggi è il *sessantaquattresimo* (64) di ordinazione sacerdotale di p.Domenico, un traguardo raggiunto come dono del Signore che ringrazio e lodo senza

parole davanti a tanto amore! Grazie Signore per avermi dato la possibilità di renderti presente nelle mie mani per oltre 23.000 volte!

August 11th. Today is the **Sixty-fourth anniversary** of Fr. Domenico's priestly ordination, a goal achieved as a gift from the Lord whom I thank and praise without words in front of so much love! Thank you Lord for having given me the opportunity to make you present in my hands over 23,000 times!



15 agosto. Nella nostra chiesa di Yesilkoy-Istanbul solenne celebrazione dell'Assunzione della Madonna. Dopo una settimana di preparazione alle 18 Santa Messa con tanta partecipazione. Alla fine benedizione e distribuzione dell'uva...

August 15th. In our church in Yesilkoy-Istanbul there is the solemn celebration of the Assumption of Our Lady, following a week of preparation at the 6 p.m. Holy Mass with many participating. At the end, there is the blessing and the distribution of grapes.



16 agosto. Partenza di diversi ospiti dalla nostra foresteria. *Don David Lees*, parroco di Roma, che con la sorella *Cristina*, stanno concludendo il pellegrinaggio a piedi da

Durazzo (Albania) a Santa Sofia. La coppia romana *Daniele – Giorgia* in visita a Istanbul...e la suora malesiana sr. Moira al termine del ritiro spirituale.

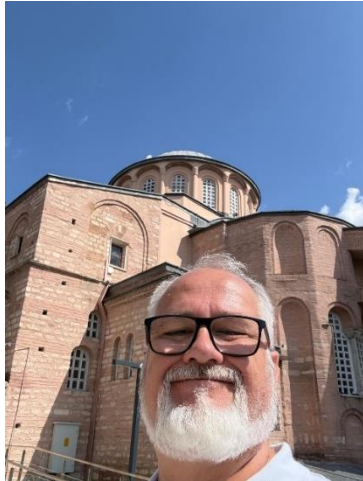
August 16th. *Departure of several guests from our guesthouse: Fr Davide Lees, a parish priest in Rome, who with his sister Christina, is concluding a pilgrimage on foot from Durres (Albania) to the Hagia Sophia; a Roman couple, Daniele and Giorgia visiting Istanbul; and Sr Doria at the end of her spiritual retreat.*



18 agosto. Don Attilio, della nostra fraternità di Yesilkoy, durante ferragosto è stato occupato ad accompagnare italiani a visitare la vecchia Istanbul delle moschee e delle

Chiese. Ha pure assicurato la Messa domenicale nella cappella delle suore austriache nell' isola di Burgaz. Prossimamente vi si installerà una piccola comunità di suore di clausura.

August 18th. Don Attilio, from our Yesilkoy fraternity was busy mid-August, accompanying Italians visiting the historic Istanbul of mosques and churches. He also assured the Sunday Mass in the chapel of the Austrian nuns on the island of Burgaz. A small community of cloistered nuns will soon be installed there.



19 agosto. Nostri ospiti per alcuni giorni, *Roberto e Gabriella Ugolini*, domani ripartono per la Sicilia. Sono da anni che ci conosciamo e loro continuano a gestire e finanziare una “scuolina” per immigrati a Van, Est della Turchia. Anche quest’anno vi hanno trascorso diverse settimane.

August 19th. Our guests of a few days, *Roberto and Gabriella Ugolini*, leave for Sicily tomorrow. We have known each other for years and they continue to manage and finance a small school for immigrants in Van, Eastern Turkey. This year too, they spent several weeks there.



20 agosto. Messaggio laconico del nostro vescovo Mons Masssimiliano Palinuro: *"Carissimi,*

*Vi comunico che, dopo lunga sofferenza vissuta con grande fede, mons. **LOUIS PELATRE** è ritornato nella casa del Padre poco fa.*

La celebrazione del funerale avrà luogo nella cattedrale di Santo Spirito lunedì 24 agosto alle ore 18.00.

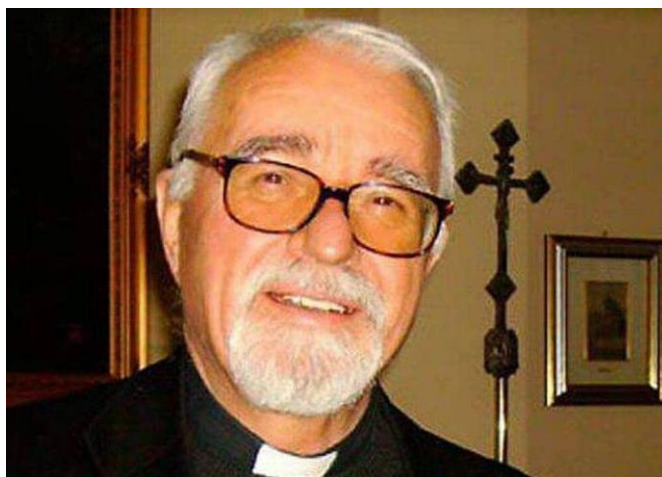
Fin d'ora uniamoci in preghiera per la sua anima benedetta."

Il 25 luglio 2024, giornata caldissima, Mons Louis Palatre, vescovo emerito del Vicariato Apostolico di Istanbul, accompagnato da un francescano di S. Maria Draperis, venne a vedere per l'ultima volta il lungomare di Yesilkoy...sostando all nostra chiesa!

August 20th. A brief message from our bishop Msgr. Masssimiliano Palinuro: "Dear friends, After prolonged suffering, lived with great faith, Msgr. Louis Pelatre returned to the Father's house a short while ago.

The funeral celebration will take place in the Saint Esprit Cathedral on Monday, August 24th, at 6 pm Let us join in prayer for his blessed soul."

On July 25th 2024, a very hot day, Msgr. Louis Palatre, Bishop Emeritus of the Apostolic Vicariate of Istanbul, accompanied by a Franciscan from St. Mary Draperis Church, came to see the Yesilkoy waterfront for the last time... stopping at our church!



21 agosto. Per qualche giorno è nostro ospite p. *Gianpiero Canelli*, cappuccino di Napoli. Dopo Istanbul andrà a Nicea, Efeso e dintorni.

August 21st. For a few days Fr. *Gianpiero Canelli*, a Capuchin from Naples, is our guest. After Istanbul he will go to Nicaea, Ephesus and the surrounding area.



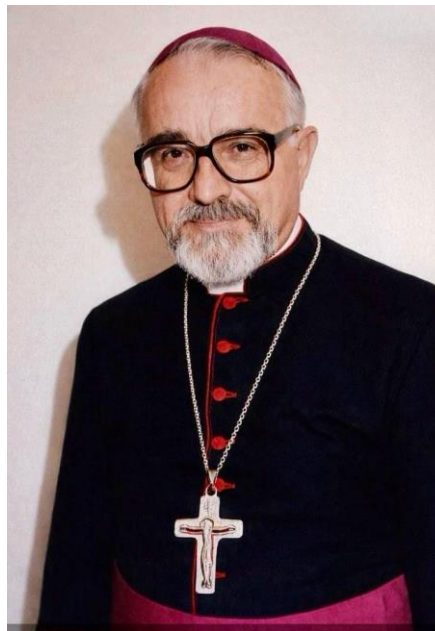
24 agosto. Nella Cattedrale Cattolica Saint Esprit di Istanbul alle 18.00 ha avuto luogo l'ultimo saluto al vescovo emerito Louis Palatre (1940-2026) che ha svolto il suo servizio in questa Chiesa per 24 anni (1992-2016).

Presiede Mons Massimiliano Palinuro con alcuni vescovi e diversi sacerdoti, con le religiose e tanti fedeli. Presenza totale dei leader delle Chiese orientali con in testa il patriarca ecumenico S.B. Bartolomeo 1°.

Mons Palatre, francese, era una persona umile e amabile. R.I.P (**Riposa in Pace!**)

August 24th. In the Saint Esprit Catholic Cathedral in Istanbul at 6.00 p.m., the last farewell to Bishop Emeritus Louis Palatre (1940-2026) took place. He served in this church for 24 years (1992-2016). Msgr. Massimiliano Palinuro presides with some bishops, priests, religious and many of the faithful.

All the leaders of the Eastern Churches were led by the Ecumenical Patriarch, His Beatitude Bartholomew I. Msgr Palatre, a Frenchman, was a humble and amiable person. R.I.P (Rest in Peace!)



28 agosto. P. Ezio Venturini è andato in Italia per le vacanze.

Rientra p. Paolo Pugliese, dopo una decina di giorni passati al paese natale di suo padre, con la mamma, i fratelli e i nipoti sul Ionico della Calabria!

August 28th. Fr. Ezio Venturini goes to Italy for the holidays.

Fr. Paolo Pugliese returns, after about ten days spent in his father's hometown, with his mother, brothers and nephews on the Ionian sea of Calabria



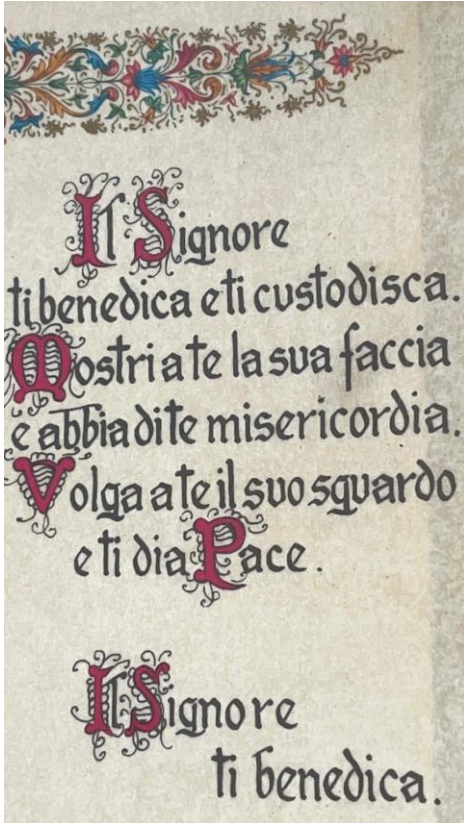
30 agosto. Oggi in Turchia è la *festa della vittoria* nota anche come Festa delle Forze armate turche. Viene commemorata la vittoria decisiva della battaglia di *Dumlupinar*, città nella provincia di Kutahya nell'Egeo, (30 agosto 1922) che aprì la strada della liberazione.

August 30th. Today in Turkey is the Victory Day also known as Turkish Armed Forces Day. It commemorates the decisive victory of the Battle of Dumlupinar, a city in the province of Kutahya in the Aegean, (August 30, 1922) which opened the way to liberation.



31 agosto. Quasi finito il tempo delle vacanze...A tutti l'augurio di un rinnovato impegno nel cammino individuale e pastorale con la benedizione di San Francesco!

August 31st. The holiday season is almost over... To all the best wishes of a renewed commitment in the individual and pastoral journey with the blessing of St. Francis!



*THE LORD BLESS YOU AND KEEP
YOU.*

*MAY HE SHOW HIS FACE TO YOU
AND HAVE MERCY.*

*MAY HE TURN HIS COUNTENANCE TO
YOU AND GIVE YOU PEACE.*

THE LORD BLESS YOU!